

DIRETTORE RESPONSABILE: STEFANO ZANI - TEL.: 02.55005301  
 REDAZIONE: GIANLUCA CORNELIO MEGLIO - TEL. 02.55005465; MARIO LOSI.  
 MENSILE EDITO DA: SO.GE.M.I. S.P.A. - VIA LOMBROSO, 54 - 20137 MILANO  
 TEL.: 02.550051 - FAX: 02.55005309 - INFO@MERCATIMILANO.IT  
 WWW.SOGEMISPA.IT

## SOMMARIO

**SISMA: DERRATE DAI MERCATI ITALMERCATI NEI CAMPI DELLA PROTEZIONE CIVILE** 2

**INTERESSE DI SGM (MERCATO DI GENOVA) PER ITALMERCATI** 2

**DAL KAZAKISTAN PER CONOSCERE I MERCATI** 2

**LA RETE ITALMERCATI ALLE FIERE DI SETTORE** 2

**APPROVATA LA LEGGE CONTRO GLI SPRECHI ALIMENTARI** 3

**NUMERI UTILI** 4

## CESARE FERRERO NUOVO PRESIDENTE DI SOGEMI

In data 5 agosto 2016 il Sindaco di Milano, Giuseppe Sala, ha nominato Cesare Ferrero (nella foto) quale nuovo presidente del Consiglio di Amministrazione di SO.GE.M.I. S.p.A., la società che per conto del Comune gestisce i mercati agroalimentari all'ingrosso della Città.

Attualmente quindi il Consiglio di Amministrazione della Società è composto dal presidente, dott. Cesare Ferrero, e da due consiglieri: l'ing. Giorgio Mario Spatti e la dott.ssa Maria Meloni.

Ex Country Manager Italia di Bnp Paribas Real Estate e Amministratore Delegato di Bnp Paribas Real Estate property development, il dott. Cesare Ferrero ha ricoperto altri vari ruoli manageriali tra i quali: Amministratore Delegato di Investitori & Partner Immobiliari (società immobiliare partecipata



Cesare Ferrero; presidente di Sogemi SpA (foto: monitorimmobiliare)

da importanti operatori industriali e finanziari italiani tra cui Toro Assicurazioni e De Agostini SpA); Direttore Fiat SpA con funzioni di Amministratore Delegato e Direttore Generale di IPI SpA (società immobiliare del Gruppo Fiat); Presidente e Amministratore

Delegato di Metropolis SpA (ora Ferservizi, società immobiliare e società di servizi generali del gruppo Ferrovie dello Stato) e Presidente di Grandi Stazioni SpA, la società di gestione delle 13 principali stazioni ferroviarie italiane del gruppo Ferrovie dello Stato.

## FRUTTA E VERDURA DALL'ORTOMERCATO ALLE PERSONE IN DIFFICOLTÀ



Il Refettorio Ambrosiano

Quattro tonnellate di frutta e verdura destinate ad essere buttate via rimesse nel circuito della solidarietà tal quali o sotto forma di confetture e surgelati. È il bilancio dei primi tre mesi della partnership tra Caritas Ambrosiana e Sogemi, la società che gestisce il Mercato Ortofrutticolo di Milano. L'intesa, operativa dai primi giorni di giugno, è nata per sostenere le esigenze del Refettorio Ambrosiano, la mensa solidale nel quartiere Greco gestita da Caritas Ambrosiana, che ogni

sera dà da mangiare a 90 persone, recuperando esclusivamente le eccedenze alimentari donate dalla grande distribuzione, proprio come previsto dalla Legge per il recupero del cibo, recentemente approvata. Successivamente, considerate la quantità di prodotto recuperato, tra i beneficiari è stata inserita ad una rete assistenziale che oggi comprende empori della solidarietà e centri di ascolto.

Ogni mattina, i volontari raccolgono, in un magazzino di 120 metri quadrati, all'interno del Mercato Ortofrutticolo di Milano frutta e verdura ancora in perfetto stato ma ritirate dal circuito della vendita per ragioni per lo più commerciali.

I bancali vengono trasportati nella

sede della cooperativa Il Grigio a Lecco. Da qui, i prodotti ancora freschi sono smistati al Refettorio Ambrosiano e nelle altre cinque mense solidali gestite da istituti religiosi o associazioni a Milano e nel territorio della diocesi. Il resto viene lavorato. Le confetture e le minestre surgelate, che si ricavano da questo processo, vengono distribuite alle persone in difficoltà, attraverso i pacchi viveri preparati dai volontari delle parrocchie oppure attraverso gli empori della solidarietà di Cesano Boscone e Varese, dove rispettivamente 600 e 60 famiglie fanno la spesa con la tessera a punti.

(segue a pag. 2)

## SISMA: DERRATE DAI MERCATI ITALMERCATI NEI CAMPI DELLA PROTEZIONE CIVILE

Italmercati è in costante collegamento con la Protezione Civile per rispondere alle necessità delle persone colpite dal terremoto che ha devastato alcuni Comuni dell'Italia centrale, ora sono alloggiate nei Centri di assistenza.

La solidarietà dei Grandi Mercati Italiani si è manifestata subito mettendo a disposizione derrate di ortofrutta e di altri alimenti che la Rete ha inserito in un programma di consegne alla Protezione Civile secondo un calendario definito per rispondere in modo

preciso alle esigenze e ai consumi effettivi della popolazione colpita.

Nei giorni immediatamente seguenti alla tragedia, dal Centro Agro-alimentare di Roma Car erano partiti i primi 200 quintali di prodotto ortofruttilo e circa 7 quintali di carne, tutto prodotto donato dagli operatori. In rapida successione, alla gara di solidarietà promossa da Italmercati si sono aggiunti i Mercati di Verona, Firenze, Torino, Milano, Napoli e Bologna.

Gli aiuti dai singoli Mercati raggiungono il Car, che è il

Mercato più vicino alla zona colpita e ha messo a disposizione un coordinatore delle operazioni, e da qui entro 12 ore raggiungono i campi della Protezione Civile.

*“E’ nostro impegno – dichiara Pallottini – fare di Italmercati non solo un sistema efficiente ma anche solidale. Ciò non sarebbe possibile senza l’apporto degli operatori grossisti ai quali va il nostro ringraziamento. Nei tragici frangenti del terremoto e nella fase successiva hanno dimostrato di avere un grande cuore”.*

## INTERESSE DI SGM (MERCATO DI GENOVA) PER ITALMERCATI

Il presidente di Italmercati Fabio Massimo Pallottini ha visitato il Mercato di Genova e incontrato Stefano Franciolini, presidente di Spim (Società per la promozione del patrimonio immobiliare del Comune di Genova Spa) e di SGM, la Società Gestione Mercato nonché l'amministratore delegato di SGM, Gianbattista Ratto.

L'incontro è stato l'occasione per valutare e mettere a punto l'eventuale entrata del Mercato di Genova nella Rete dei Grandi Mercati Italiani che vede oggi riunite le strutture di Roma, Milano, Torino, Verona, Bologna, Firenze, Napoli e Cagliari.

Alla fine dell'incontro, il presidente Stefano Franciolini ha dichiarato: *“L’iniziativa della Rete d’Imprese Italmercati ci piace e ci interessa. Con l’amministratore delegato di SGM Gianni Ratto ho incontrato il presidente di Italmercati Fabio Massimo Pallottini.*

*E’ stato un incontro positivo, di reciproca conoscenza. Abbiamo gettato le basi di una collaborazione in cui personalmente credo. Ora s’impone un passaggio dal nostro consiglio di amministrazione. Genova potrebbe apportare alla Rete dei Grandi Mercati Italiani soprattutto il suo bagaglio di esperienze nei servizi logistici. D’altra parte, per noi aderire alla Rete significherebbe crescere nelle relazioni e nelle opportunità, promuoverci all’estero facendo soprattutto conoscere il know-how logistico che ci caratterizza per la contiguità del nostro Mercato al più grande porto italiano e alla rete della grande viabilità terrestre del Nord Italia. In campo logistico abbiamo un modello di gestione che in molti Paesi ci invidiano, competenze che in un ‘sistema Italia’ che si coordini, ci può permettere di vendere servizi anche sui mercati internazionali”.* *“Il Mercato di Genova è una realtà importante nel sistema*

*italiano – ha dichiarato da parte sua il presidente di Italmercati, Fabio Massimo Pallottini -. Ho visto una struttura in salute. Oggi dobbiamo rendere più visibile le potenzialità dei Grandi Mercati Italiani, Genova è uno di questi. In Italia stiamo lavorando a creare economie di scala e a diffondere una maggiore consapevolezza del ruolo dei Grandi Mercati all’interno della filiera alimentare e più in generale del sistema economico nazionale. Sul piano internazionale stiamo costituendo una rappresentanza forte, facendo sistema nelle grandi fiere specializzate, intervenendo negli organismi internazionali di settore, promuovendo all’estero iniziative e partnership che sono un’assoluta novità per i Mercati Italiani”.*

Se i tempi tecnici lo consentiranno, il Mercato di Genova potrebbe far parte della compagine di Italmercati già in occasione di FruitLogistica 2017, il prossimo febbraio a Berlino.

## FRUTTA E VERDURA DALL'ORTOMERCATO ...

**(SEGUE DA PAG. 1)**

L'accordo con Sogemi è l'ultimo tassello di una filiera stabile e integrale per il recupero del cibo, nata con l'apertura del Refettorio Ambrosiano a giugno 2015. Il sistema permette di intercettare le eccedenze là dove si producono e di farle giungere direttamente alle persone in difficoltà senza intermediazioni.

Di questa filiera fanno parte oltre a Sogemi, donatori stabili: 2 punti vendita di Coop Lombardia (ma se ne aggiungeranno altri a breve); l'azienda di ristorazione Elixor (dal centro di produzione di Vimodrone); Eatly (ristorante Eatly Milano Smeraldo); le mense scolastiche gestite dalla Società “Settimopero Welfood srl” e 5 produttori locali.

Fino ad ora questa rete ha permesso di recuperare 30 tonnellate e distribuire 23mila pasti a persone in difficoltà.

Ora la nuova legge sul recupero del cibo approvata definitivamente nei giorni scorsi permetterà di implementare ulteriormente questo sistema.

([www.refettorioambrosiano.it](http://www.refettorioambrosiano.it))

## DAL KAZAKISTAN PER CONOSCERE I MERCATI

Una delegazione composta da manager provenienti dal Kazakistan ha visitato varie realtà produttive e commerciali italiane da lunedì 22 a venerdì 26 agosto e nel corso degli incontri che gli imprenditori Kazaki hanno avuto a Roma con Fabio Massimo Pallottini, Presidente di Italmercati, e a Verona con il Direttore Paolo Merzi sono state poste le basi per l'avvio di una collaborazione con la Rete Italmercati. al fine di realizzare una profonda riorganizzazione del principale Mercato del Kazakistan con sede nella città di Almaty, mettendo a punto un modello trasferibile nel prossimo futuro anche in altre città del Paese.

In Kazakistan i consumi di prodotti freschi coperti dalla Gdo non superano il 10%; per questo il ruolo dei Mercati è di fondamentale importanza nel commercio e nella stessa importazione dell'ortofrutta. Dall'Italia il Paese importa kiwi, uva da tavola, limoni, mele e pere ma in quantità modeste.

## LA RETE ITALMERCATI ALLE FIERE DI SETTORE

Il Comitato di gestione di Italmercati riunitosi a Roma a fine luglio ha deliberato in materia di partecipazioni a fiere. La Rete d'Imprese sarà presente al prossimo Macfrut di Rimini (14-16 settembre)

all'interno della collettiva organizzata dal CSO. Alla Fruit Attraction di Madrid (5-7 ottobre) Italmercati sarà all'interno dell'area del Centro Agro-alimentare di Roma CAR mentre alla Fruit Logistica di Berlino

(8-10 febbraio 2017) Italmercati avrà una presenza diretta come lo scorso febbraio. Confermata la posizione sulle fiere italiane 2017: nessuna partecipazione in assenza di un accordo su un'unica fiera nazionale di settore.



## APPROVATA LA LEGGE CONTRO GLI SPRECHI ALIMENTARI

Ai primi di agosto il Senato ha approvato definitivamente la legge per la limitazione degli sprechi alimentari. Tra gli obiettivi principali della norma ci sono l'incremento del recupero e della donazione delle eccedenze alimentari, con priorità della loro destinazione per assistenza agli indigenti.

*"Questa legge - ha dichiarato il ministro Maurizio Martina - è una delle più belle e concrete eredità di Expo Milano 2015. L'abbiamo presentata lo scorso anno nel nostro Piano SprecoZero proprio durante l'Esposizione universale ed è una traduzione in fatti dei principi della Carta di Milano.*

*Un provvedimento che conferma l'Italia alla guida della lotta agli sprechi alimentari, che ancora oggi hanno proporzioni inaccettabili. 12 miliardi di euro solo nel nostro Paese. Con questa norma ci avviciniamo sempre di più all'obiettivo di recuperare un milione di tonnellate di cibo e donarle a chi ne ha bisogno*

disporrà la cessione gratuita con priorità alla alimentazione dei più bisognosi.

Da sempre Sogemi e gli operatori del Mercati all'ingrosso milanesi si sono distinti per l'impegno posto nel recupero di prodotti da dare in beneficenza ai bisognosi tramite numerosi Enti e le Associazioni benefiche presenti sul territorio e che dispongono di tessere Sogemi per l'accesso ai Mercati durante gli orari di contrattazione. Basti a tal riguardo citare a titolo di esempio le oltre 2.000 tonnellate di frutta e verdura donate dai grossisti milanesi al Banco Alimentare nel corso degli ultimi anni e i risultati già raggiunti dalla Caritas Ambrosiana (vedi articolo a pag. 1).

A Milano, secondo una analisi del 2015 su come il cibo veniva prodotto, distribuito e consumato in città era emerso che erano 110 mila le famiglie che si trovavano in condizione di povertà relativa e che ammontavano ad

oltre 135 mila le persone assistite da oltre 350 enti caritativi.

*"Fermo restando il mantenimento dei requisiti di igiene e sicurezza che da sempre contraddistingue i prodotti commercializzati nei mercati all'ingrosso, la lotta allo spreco del cibo tramite il recupero dei prodotti altrimenti destinati a essere gettati via poco dopo è una sfida che Sogemi e gli operatori milanesi hanno fatto propria da anni"* - ha dichiarato l'avv. Stefano Zani, Direttore Generale di Sogemi.

*"Grazie al lavoro e all'impegno di tutti e alla generosità dei grossisti e dei produttori milanesi - ha aggiunto Zani - la quantità di*



Mercato Ittico e, foto sotto, Mercato Ortofrutticolo all'ingrosso di Milano

*alimenti raccolti all'interno dei mercati e destinati ai più bisognosi è andata continuamente aumentando nel corso degli ultimi anni. Ma questo non basta e siamo certi che riusciremo a fare ancora meglio per fornire maggior aiuto a coloro che stanno attraversando un momento di difficoltà e ridurre sempre più gli sprechi alimentari, il tutto in linea anche con i contenuti della "Carta di Milano", il documento di impegno rivolto a cittadini, istituzioni, imprese e associazioni che costituisce l'eredità di Expo 2015".*

Impegno che contraddistingue non solo l'operato di Sogemi, ma quello di tutta l'amministrazione cittadina, essendo Milano una delle città firmatarie del "Milan Urban Food Policy Pact" con il quale i sindaci di 113 città di varie nazioni nell'ottobre del 2015 hanno assunto l'impegno di promuovere azioni concrete a livello locale per contribuire a risolvere emergenze globali quali la fame e la denutrizione, dando delle risposte a fenomeni globali inaccettabili come lo spreco di cibo che a livello internazionale viene stimato in oltre 1,3 miliardi di tonnellate all'anno.

La legge contro gli sprechi alimentari ha incassato anche il plauso di Italmercati, la Rete dei grandi Mercati italiani all'ingrosso (Roma, Milano, Torino, Bologna, Firenze, Verona, Napoli e Cagliari).

*"Il recupero del prodotto che ogni giorno rimane invenduto nei nostri Mercati è un tema non secondario, affrontato con soluzioni diverse e per lo più efficaci dai Mercati aderenti alla Rete, un tema che non da oggi ci vede impegnati - afferma Fabio Massimo Pallottini, presidente di Italmercati - e coinvolti come Rete nel trovare soluzioni omogenee e ottimali a livello di sistema. Consideriamo questa legge benvenuta e un'occasione e uno stimolo per fare di meglio e di più".*

*"Quello che ci sentiamo di chiedere è però una semplificazione degli obiettivi e delle procedure, anche in materia fiscale", sottolinea Pallottini.*



*attraverso il lavoro insostituibile degli enti caritativi".*

Donare diventa più semplice grazie alle disposizioni di carattere tributario e finanziario della legge.

Tra le altre cose sono previsti anche tagli degli adempimenti burocratici e i comuni hanno la facoltà di applicare un coefficiente di riduzione della tariffa sui rifiuti alle utenze non domestiche (TARI) relative ad attività produttive che producono e distribuiscono beni alimentari, in caso di donazione gratuita agli indigenti e in caso di confisca di prodotti alimentari, l'autorità



Raccolta di prodotti donati dai grossisti del Mercato Ortofrutticolo



## PROPOSTE IMMOBILIARI

Vicinissimi al centro cittadino in una zona non soggetta a limitazioni di traffico e comoda da raggiungere in auto anche arrivando da fuori città.

Ampio parcheggio.



DISPONIBILI  
SUBITO

Uffici a partire da  
mq. 15 o multipli  
di 15 (30 - 45 mq.  
ecc..).



Palazzo Affari  
Via Lombroso, 54  
20137 Milano

La tariffa annua complessiva per un ufficio di mq. 15 è di circa € 2.500,00 oltre IVA comprensiva del servizio di portineria, vigilanza, casella postale e pulizia dei servizi igienici comuni. Sono a carico del locatore le spese relative alle utenze.

Per informazioni:

UFFICIO CONTRATTI E APPALTI SO.GE.M.I. S.p.A.

PEC: [protocollo@mercatimilano.telecompec.it](mailto:protocollo@mercatimilano.telecompec.it)

Tel. 02-55005363/383

## NUMERI UTILI

### SO.GE.M.I. S.p.A.

|  |             |
|--|-------------|
| <b>PRESIDENTE</b><br>(dott. Cesare Ferrero)  | 02-55005301 |
| <b>DIREZIONE GENERALE - DIR. DEI MERCATI</b><br>(avv. Stefano Zani)                | 02-55005301 |
| <b>DIREZ. AMMINISTRAZIONE E FINANZA</b><br>(dott. Gabriele Ruggeri)                | 02-55005352 |
| <b>DIREZ. TECNICA E ACQUISTI</b><br>(Ing. Mirko Maronati)                          | 02-55005316 |
| <b>UFFICIO AFFARI LEGALI E SOCIETARI</b><br>(avv. Gianluca Cornelio Meglio)        | 02-55005465 |
| <b>UFFICIO CONTRATTI E APPALTI</b><br>(avv. Gianluca Cornelio Meglio - ad interim) | 02-55005305 |
| <b>UFF. QUALITA' E SICUREZZA ALIMENTARE</b><br>(dott. Nicola Zaffra)               | 02-55005351 |
| <b>UFFICIO SISTEMI INFORMATICI</b><br>(Ing. Guido Gandino)                         | 02.55005464 |
| <b>UFF. SICUREZZA/AMBIENTE - INGRESSI/ ESAZIONI</b><br>(Luca Baschenis Begnis)     | 02-55005370 |
| <b>UFF. RISORSE UMANE</b><br>(dott. Eugenio Bordogna)                              | 02.55005332 |

### MERCATI

|   |             |
|---|-------------|
| <b>DIREZIONE DEI MERCATI</b><br>(avv. Stefano Zani - ad interim)            | 02-55005313 |
| <b>UFF. RILEVAMENTO PREZZI, STATISTICA</b><br>(rag. Diego Della Cagnoletta) | 02-55005304 |

### RESPONSABILE MERCATO ORTOFRUTTICOLO

|  |             |
|--|-------------|
| <b>(dott. Nicola Zaffra)</b>                                   | 02-55005351 |
| <b>RESPONSABILE OPERATIVO DEL MERCATO</b><br>(Giorgio Martini) | 02-55005388 |

### RESPONSABILE MERCATI ITTICO E FLORICOLO

|  |             |
|--|-------------|
| <b>(avv. Gianluca Cornelio Meglio)</b> | 02-55005465 |
|--|-------------|

### RESPONSABILE MERCATO AVICUNICOLO

|                          |             |
|--------------------------|-------------|
| <b>(Giorgio Martini)</b> | 02-55005388 |
|--------------------------|-------------|

# RAMIFICAZIONI GLOBALI RADICI LOCALI



Per la gestione dei tuoi rischi scegli Aon, leader mondiale del risk management: know-how globale e business locale per un servizio come vuoi tu, dove vuoi tu.

Risk. Reinsurance. Human Resources.



**CLO. La Logistica vi sorride.**

Numeri, non parole. Oltre 1.100 Soci, 900 mezzi di movimentazione interna. Oltre 2.200.000 ore/anno al servizio dei clienti. Oltre 200 milioni di colli/anno movimentati. CLO significa attività di trasporto e deposito, servizi di logistica integrata, gestione dei processi di magazzino. Ma CLO vuol dire anche formazione continua, flessibilità, partnership e trasparenza. CLO: un successo a rigor di logistica.



clomilano.it